



MANUAL DE INSTRUCCIONES

HORNO PARA EMPOTRAR

MODELO:

MONET/BERNINI



MARCA: SUPRA

- Antes de utilizar el aparato, lea detenidamente este manual y consérvelo para futuras referencias.
- Imagen de carácter informativo

Contenido

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD	3
VENTILACIÓN DE LA COCINA	7
ESPECIFICACIONES:	28
DIAGRAMA ELÉCTRICO	29
MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA CRISTAL TEMPLADO	30
ANTES DE LLAMAR AL SERVICIO	31

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

“PRECAUCIÓN. EVITE RIESGOS. INSTALE SU APARATO DE ACUERDO CON LAS INDICACIONES DEL INSTRUCTIVO”.

Antes de utilizar el horno, lea detenidamente este manual y consérvelo para futuras referencias. Las características de su horno pueden variar ligeramente de las descritas en este manual, puesto que las siguientes instrucciones de funcionamiento cubren varios modelos. Las advertencias y las instrucciones importantes de seguridad que incluye este manual no contemplan todas las situaciones que puedan producirse. Es su responsabilidad usar el sentido común y realizar la instalación, el mantenimiento y el funcionamiento del aparato con precaución y cuidado.



SÍMBOLO DE ALERTA PARA SEGURIDAD

Este símbolo es una alerta que lo previene de daños o incluso muerte a usted y a los demás. Todos los mensajes de seguridad estarán seguidos del símbolo de alerta de seguridad y además de la palabra “PELIGRO” o “ADVERTENCIA”. Estas palabras significan:

Usted puede sufrir heridas o incluso la muerte si no sigue las instrucciones inmediatamente.

Todos los mensajes de seguridad, dirán los posibles riesgos, como reducir la posibilidad de sufrir heridas y le mencionarán que es lo que puede suceder si las instrucciones no son seguidas correctamente.

Este manual contiene mensajes importantes de seguridad. Siempre lea y obedezca todos los mensajes de seguridad.

¡ATENCIÓN! PARA SU SEGURIDAD:

- **MANTENER LOS ALREDEDORES DEL APARATO LIBRES DE MATERIALES COMBUSTIBLES, GASOLINA Y OTROS VAPORES O LÍQUIDOS FLAMABLES.**
- **ASEGÚRESE QUE LOS MUEBLES CERCANOS A SU PARRILLA, ASÍ COMO EL MURO SOPORTEN UNA TEMPERATURA DE 100°C, PARA QUE NO SUFRAN DEFORMACIONES.**
- **NO DEBE UTILIZARSE COMO CALEFACTOR DE AMBIENTE.**
- **INSTALE SU PRODUCTO CONFORME A LAS INSTRUCCIONES DEL EMPOTRE PARA EVITAR DAÑOS A SUS MUEBLES POR TEMPERATURA.**



ADVERTENCIAS PARA EL USO DEL HORNO

- No almacene ni utilice gasolina ni líquidos que produzcan vapores o líquidos inflamables cerca de este u otros aparatos.
- No utilice el aparato cerca de ninguna estructura, superficie u objeto inflamable tales como papel, ropa, aceite, etc.
- Nunca deje el aparato desatendido cuando esté en funcionamiento.
- Nunca altere ningún componente del horno. Cualquier modificación del aparato está estrictamente prohibida y puede ser muy peligroso. En caso de ser necesario, llame a nuestro servicio de asistencia técnica. Ignorar las recomendaciones e instrucciones puede provocar lesiones y serios daños físicos.
- No permita que el aparato sufra fuertes corrientes de aire, ya que podrían apagar los quemadores.
- Este aparato no debe ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades mentales sensoriales o físicas reducidas, o bien sin la experiencia ni el conocimiento suficiente sobre la utilización del aparato a menos que reciban la supervisión y asistencia de una persona responsable de su seguridad.
- Los niños deben supervisarse para asegurar que ellos no empleen los aparatos como juguete.
- Si el cable de alimentación presenta algún daño, debe ser reemplazado por el fabricante, por su agente de servicio autorizado o por personal calificado con el fin de evitar una descarga eléctrica para el usuario.
- El fabricante se deslinda de toda responsabilidad por daños o accidentes causados por no cumplir con las regulaciones antes mencionadas o derivados de la manipulación distinta la normal del electrodoméstico o de sus componentes, así como por el uso de partes o refacciones no originales.
- Para evitar choques eléctricos nunca use el producto con las manos mojadas o en lugares húmedos. No moje las partes eléctricas del aparato, ni lo sumerja en agua u otro líquido.
- Este aparato está diseñado exclusivamente para uso doméstico. NO se permite ningún otro uso (por ejemplo, en habitaciones como calefacción).
- No intente nunca apagar una llama con agua, ¡PELIGRO! de quemaduras, cubra el recipiente para sofocar el fuego.

Apagar el aparato y cubrir la llama con una tapa o cubierta ignífuga.

- No ponga en funcionamiento si el aparato se encuentra dañado
- En caso de avería, corte la alimentación de electricidad del aparato. Para su reparación llame nuestro servicio de asistencia técnica.
- Los gráficos que se presentan en este manual de instrucciones son orientativos.
- No utilice máquinas de limpieza a vapor para limpiar la placa de cocción, ya que hay riesgo de electrocución.
- Si el cable de alimentación es dañado éste solo puede ser reemplazado por el fabricante o el centro de servicio autorizado.
- No debe utilizarse como calefactor de ambiente.
- Durante su uso el aparato se calienta. Tener cuidado para evitar tocar los elementos calefactores que se encuentran en el interior del horno.
- Para los revestimientos protectores: NO use papel de aluminio ni ningún otro material para revestir el fondo del horno. Esto incluye los revestimientos de silicona. Si lo hace, provocará daños permanentes en el interior del horno.
- NO Coloque papel de aluminio directamente en el fondo del horno.
- NO cubra las paredes, rejillas, fondo ni ninguna otra parte del horno con papel de aluminio ni ningún otro material. Si lo hace, los resultados de cocción serán deficientes. El papel de aluminio interrumpirá la distribución del calor y provocará daños permanentes en el horno.
- Antes de reemplazar la bombilla del horno, apague el horno desde el panel de disyuntores. No hacerlo puede provocar lesiones personales graves, la muerte o descarga eléctrica.



ADVERTENCIAS PARA LA INSTALACIÓN DEL HORNO

- No colocar accesorios, film, papel para hornear, recipientes, bandejas en la base del compartimiento de cocción, ya que puede provocar una peligrosa subida de temperatura, y hacer que el horno se caliente demasiado. Los tiempos de cocción, asado, dejan de coincidir y el esmalte se estropea.
- Antes de instalar su nuevo horno. compruebe que las medidas son correctas.
- Coloque su aparato sobre una superficie nivelada.

- No utilice un cable de corriente que tenga grietas o muestras de desgaste. No doble demasiado el cable del enchufe ni apoye objetos pesados sobre él.
- El horno es un aparato pesado, colocarlo en un mueble requiere la ayuda de otra persona.
No utilizar la puerta como palanca para colocar el horno en el mueble y no ejercer demasiada presión sobre la puerta abierta.
- Las partes accesibles pueden llegar a calentarse durante su uso.
- El aparato debe mantenerse fuera del alcance de los niños.
- El horno no está diseñado para instalarse detrás de una puerta decorativa, de forma que se evite un sobrecalentamiento.



ADVERTENCIAS PARA EVITAR DAÑOS AL HORNO

- No utilizar limpiadores abrasivos fuertes o espátulas metálicas filosas para limpiar la puerta de vidrio del horno o las cubiertas de vidrio con bisagras (según corresponda) debido a que pueden rayar la superficie, lo cual puede provocar la fractura del vidrio.
- No sentarse sobre el aparato.
- No utilizar chorros de vapor para limpiar el aparato.
- No deje el horno sin vigilancia durante las cocciones que puedan liberar grasa y aceites.
- No deje objetos sobre la superficie de cocción.
- Utilice únicamente la sonda de prueba de temperatura que el fabricante recomienda para este horno.
 - Apagar el horno antes de retirar la guarda y después de limpiarla colocar nuevamente de acuerdo con las instrucciones.
 - No debe utilizarse un limpiador de vapor
 - Permitir la desconexión del aparato, después de la instalación, por una clavija o un interruptor en el alambrado fijo.

Cabe mencionar que es únicamente de uso doméstico mas no industrial ni comercial.

Nota: Las imágenes de los hornos son de carácter ilustrativo.

- Debe instalarse y conectarse de acuerdo con los requisitos de instalación vigentes.
- El consumo calorífico nominal de cada uno de los quemadores, se encuentra en la tabla de especificaciones.

INSTRUCCIONES TÉCNICAS PARA LA INSTALACIÓN

El aparato debe ser instalado por personal calificado de acuerdo con las instrucciones proporcionadas. El fabricante declina toda responsabilidad por la instalación incorrecta que puede dañar a personas, animales y propiedades.

 **IMPORTANTE:** El suministro de energía al aparato debe cortarse antes de realizar cualquier ajuste o trabajo de mantenimiento en él.

La cocina debe mantenerse ventilada apropiadamente para dispersar el calor y la humedad producida por los procesos de cocción y calentamiento: en particular, se debe abrir una ventana o incrementar la velocidad del extractor después de un uso prolongado del horno

VENTILACIÓN DE LA COCINA

 **IMPORTANTE:** Este aparato se puede instalar y usar solo en cocinas con ventilación apropiada para dispersar el calor y la humedad producida por los procesos de cocción y calentamiento. Se debe abrir una ventana o usar campana de extracción.

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD.

- Mantenga los conductos y la ventilación del horno libres de obstrucciones. La ventilación del horno se calienta durante el uso del mismo.

- Nunca bloquee este respiradero y nunca coloque objetos de plástico o sensibles al calor sobre o cerca del respiradero del horno.

Nota:

Abertura de ventilación del horno

Para un funcionamiento correcto, se debe instalar una moldura de ventilación debajo de la puerta del horno para canalizar correctamente el flujo de aire de enfriamiento del horno.

El aparato debe ser instalado únicamente por una persona calificada de acuerdo con las instrucciones proporcionadas. El fabricante declina toda responsabilidad por una instalación incorrecta que pueda causar daños a personas, animales o cosas.

Importante: Se debe cortar el suministro eléctrico al aparato antes de realizar cualquier ajuste o trabajo de mantenimiento en el mismo.

Posicionamiento:

Importante; El aparato puede instalarse y utilizarse únicamente en habitaciones ventiladas permanentemente y de conformidad con las Normas Nacionales vigentes requisitos y debe ser observado.

a) El local debe estar equipado con un sistema de extracción de humos que expulse los humos de la combustión al exterior. Puede consistir en una campana o en un ventilador eléctrico que se ponga en marcha automáticamente cada vez que se encienda el aparato.

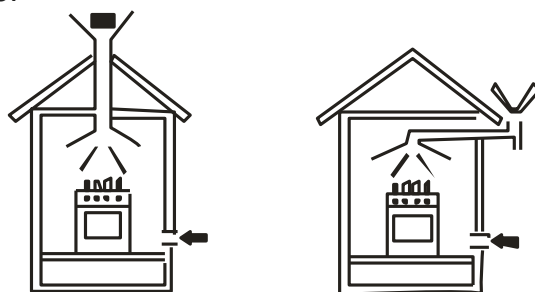


FIGURA A

- a) Un sistema de conducto de humos o de conductos de humos ramificados directamente
- b) (solo para aparatos de cocina) al exterior
- c) La habitación también debe contar con un sistema que permita el flujo de aire necesario para combustión no debe ser inferior a $2 \text{ m}^3/\text{h}$ por KW de potencia instalada. El sistema de circulación de aire puede tomar aire directamente del exterior mediante un tubo con una sección transversal interior de al menos 100 cm^2 ; la abertura no puede En ningún caso se podrá bloquear accidentalmente (Fig. A). El sistema también puede proporcionar el aire necesario para la combustión por medios indirectos, es decir, desde habitaciones adyacentes provistas de tubos de circulación de aire como se describió anteriormente. Sin embargo, estas habitaciones deben ser habitaciones comunes, dormitorios o habitaciones con riesgo de incendio (Fig. B).

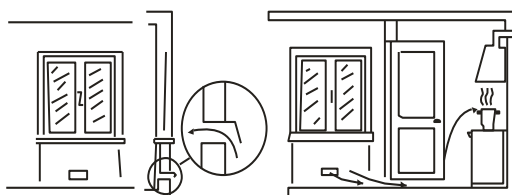


FIGURA B

Ejemplos de apertura de ventilación

- d) El gas licuado de petróleo es más pesado que el aire y, por lo tanto, se deposita hacia abajo. Por ello, los locales en los que se almacenan las bombonas de GLP también deben estar equipados con aberturas al exterior para la ventilación del gas en caso de fugas. Por lo tanto, las bombonas de GLP no deben instalarse ni almacenarse en locales o zonas de almacenamiento que se encuentren por debajo del nivel del suelo (sótanos, etc.), ya estén parcial o totalmente llenas. Es conveniente mantener en el local únicamente la bombona que se esté utilizando, colocada de forma que no esté expuesta al calor producido por fuentes externas (hornos, chimeneas, estufas, etc.) que podrían elevar la temperatura de la bombona por encima de los 50 °C.

Antes de la instalación, asegúrese de que las condiciones de distribución locales (naturaleza del gas y presión) y el ajuste del aparato son compatibles.

Las condiciones de ajuste de estos aparatos se indican en la etiqueta (o placa de datos). Este aparato no esté conectado a un dispositivo de evacuación de productos de combustión. Deberá instalarse y conectarse en conformidad con las normas de instalación vigentes. Se prestará especial atención a los requisitos pertinentes en materia de ventilación.

Para garantizar el correcto funcionamiento del aparato empotrado, el mueble que lo contiene debe ser adecuado. La siguiente figura muestra las dimensiones del hueco para su instalación bajo encimera o en un mueble de pared.

Cómo asegurar el horno al mueble:

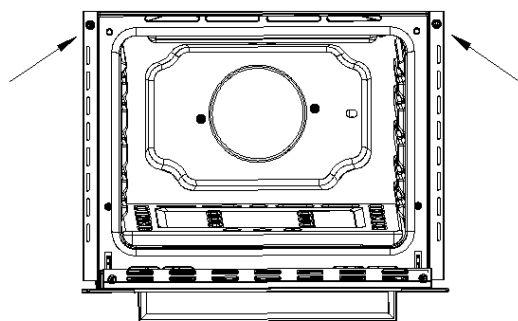
Para instalar el horno en el mueble, siga estos pasos:

Qué usar: 2 tornillos para madera.

Tamaño de los tornillos: Aproximadamente 4 mm de grosor y 20 mm de largo.

Dónde van: Los tornillos se colocan en los orificios a los lados del marco del horno.

1. Abra la puerta del horno.
2. Use **2 tornillos para madera** para fijar el horno.
3. Estos tornillos deben ser de aproximadamente **4 mm de grosor y 20 mm de largo**
4. Coloque un tornillo en cada uno de los **2 orificios** que se encuentran en los lados del marco del horno (como se muestra en el dibujo)."

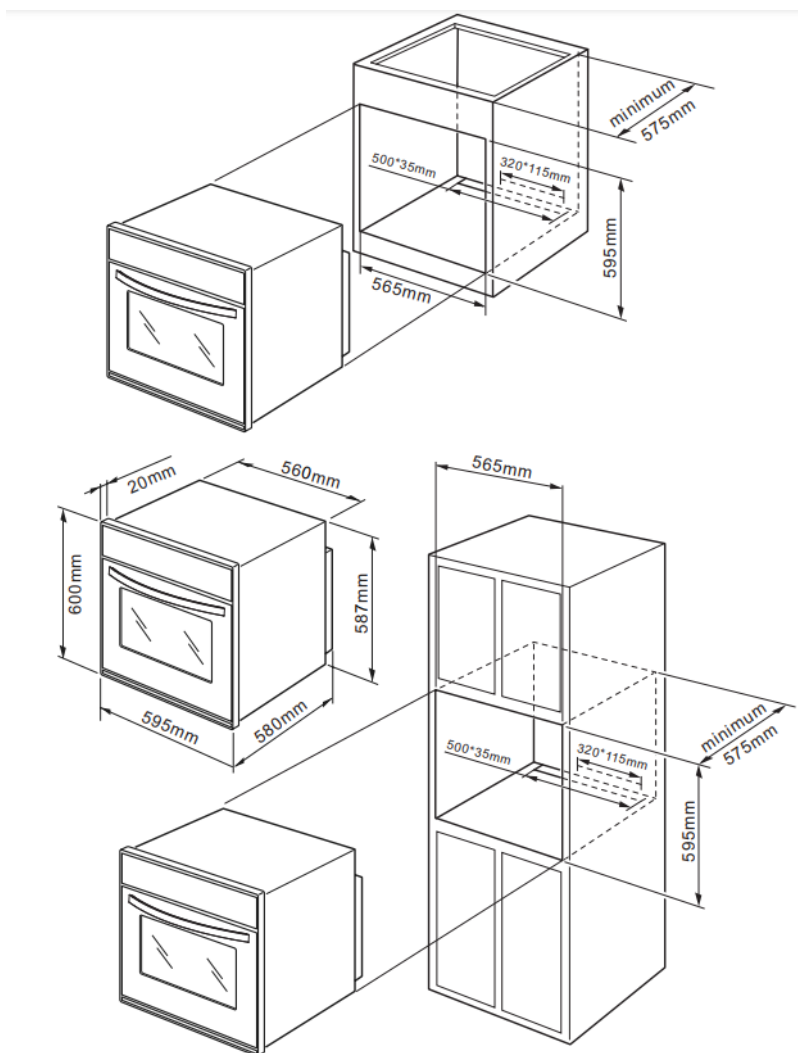


Dimensiones del empotre (espacio en el mueble):

- **Frente:** 555 mm
- **Fondo:** 580 mm
- **Altura:** 585mm
- **Aberturas:**
 - 500 x 35 mm
 - 320 x 115 mm

Dimensiones del horno:

- Frente: 595 mm
- Fondo: 580 mm
- Altura: 600 mm



Para garantizar una adecuada ventilación, se debe quitar el panel posterior del mueble. Es preferible instalar el horno de manera que descance sobre dos listones de madera. Si el

horno descansa sobre una superficie plana y continua, debe haber una abertura de al menos 35*500mm.

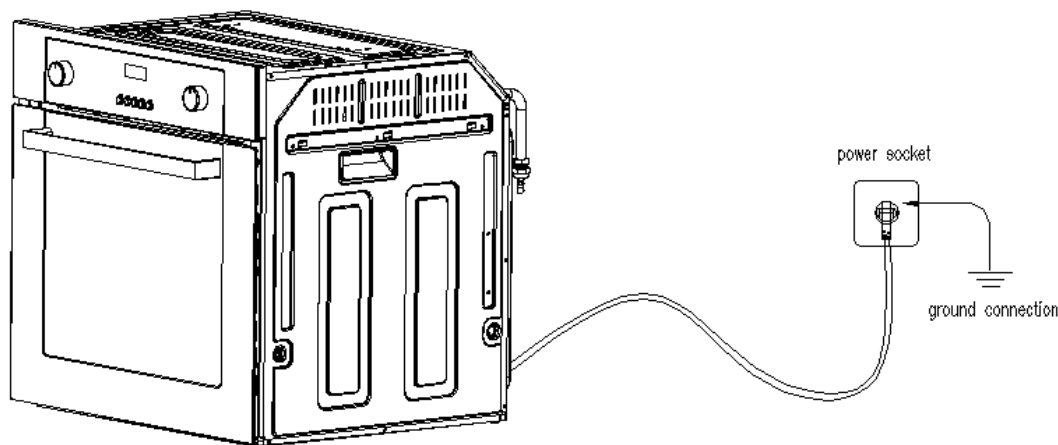
Los paneles de los armarios adyacentes deben estar hechos de material resistente al calor. En particular, los armarios con un exterior enchapado deben estar ensamblado con pegamentos con pegamentos que pueden soportar temperaturas de hasta 100° C.

De acuerdo con las normas de seguridad vigentes, no debe ser posible el contacto con las partes eléctricas del horno una vez instalado.

Para fijar el horno al mueble, abra la puerta del horno y fíjelo insertando los 2 tornillos para madera en los 2 orificios ubicados en el perímetro del marco.

Conexión eléctrica

Aquellos hornos equipados con un cable tripolar son diseñados para funcionar con una corriente alterna con el voltaje y frecuencia indicados en la placa de características (ubicada en el aparato) y en el manual de instrucciones. El alambre para toma de tierra El cable es de color verde.



El horno solo se puede utilizar conectando la fuente de alimentación que cumpla con la marca de la etiqueta de clasificación.

Aviso: 1. El enchufe debe tener conexión a tierra.

2. Voltaje: 120 V

3. Frecuencia: 60 Hz

Conexión con tubo rígido (cobre o acero)

La conexión a la red de gas debe realizarse de forma que no se produzcan tensiones de ningún tipo en el aparato. En la rampa de alimentación del aparato hay un racor regulable en forma de L, cuya entrada de agua La estanqueidad está garantizada por una junta. En caso de que sea necesario girar el racor de la tubería, siempre es necesario sustituir la junta (suministrada con el aparato). El racor de la tubería de alimentación de gas es un racor macho cilíndrico de gas de 1/2" roscado.

Especificaciones técnicas

Dimensiones interiores del horno:

Ancho: 44,4 cm

Profundidad: 43,2 cm

Altura: 30,5 cm

Dimensiones generales del volumen del horno: 58 litros

producto dimensiones

Ancho: 59,5 cm

Profundidad: 58,0 cm

Altura: 59,5 cm

¡Este producto debe estar conectado a tierra!

No seremos responsables de ningún daño al horno sin utilizar un enchufe con conexión a tierra.

¡Una instalación no profesional puede provocar descargas eléctricas, cortocircuitos o peligro de incendio!

Un cable de alimentación dañado puede provocar descargas eléctricas, cortocircuitos o peligro de incendio. Los cables de alimentación no deben comprimirse, doblarse, apretarse ni entrar en contacto con partes calientes del dispositivo. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por un electricista profesional.

NOTA IMPORTANTE

Esta instalación debe ser realizada por un instalador o técnico calificado. La instalación correcta es responsabilidad del instalador y la falla del producto debido a una instalación incorrecta NO está cubierta por la garantía del fabricante.

ANTES DE COMENZAR

Instrucciones de instalación

Antes de la instalación

El aparato está destinado a ser instalado en armarios comercializados en el mercado. Se debe mantener una distancia de seguridad entre este equipo y las paredes y muebles de la cocina.

Las superficies, laminados artificiales y adhesivos utilizados deben ser resistentes al calor (mínimo 100°C).

Los gabinetes deben colocarse horizontalmente y asegurados.

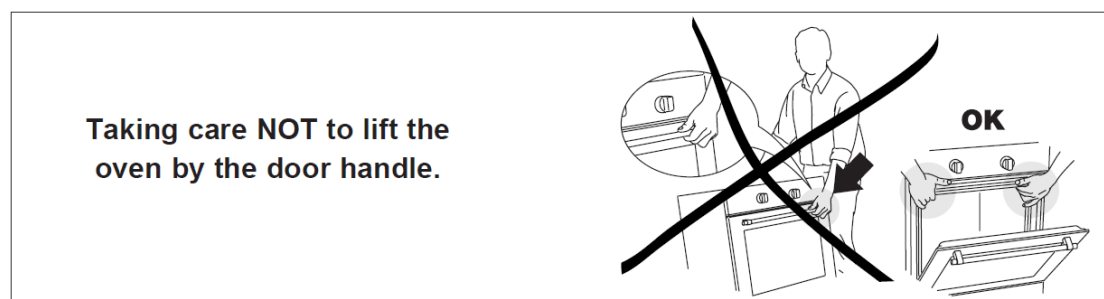
Instalación y conexión

No utilice puertas y/o manijas para levantar o mover el aparato.

El equipo debe conectarse de acuerdo con todas las regulaciones locales sobre gas y/o electricidad durante la instalación.

El equipo deberá ser transportado por al menos dos personas.

Al mover el dispositivo, utilice los broches situados en ambos lados.



El aparato debe ser instalado únicamente por una persona calificada de acuerdo con las instrucciones proporcionadas. El fabricante declina toda responsabilidad por una instalación incorrecta que pueda causar daños a personas, animales o cosas.

Importante: Se debe cortar el suministro eléctrico al aparato antes de realizar cualquier ajuste o trabajo de mantenimiento en el mismo.

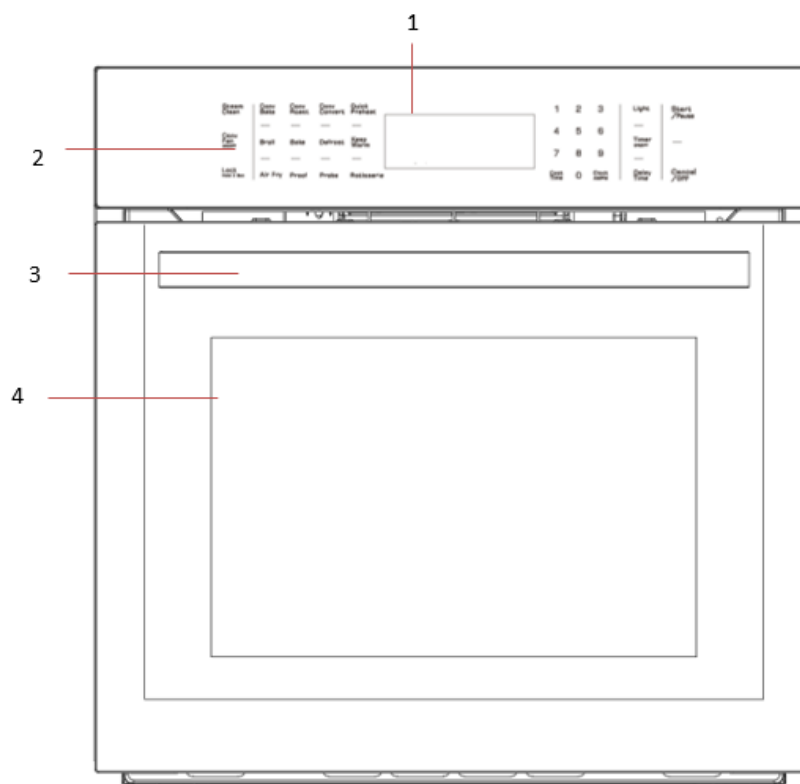
Posicionamiento:

Importante: El aparato puede instalarse y utilizarse únicamente en habitaciones ventiladas permanentemente y de conformidad con las Normas Nacionales vigentes y requisitos. Debe ser observado.

- e) El local debe estar equipado con un sistema de extracción de humos que expulse los humos de la combustión al exterior. Puede consistir en una campana o en un ventilador eléctrico que se ponga en marcha automáticamente cada vez que se encienda el horno.

LEA ATENTAMENTE LAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR EL HORNO

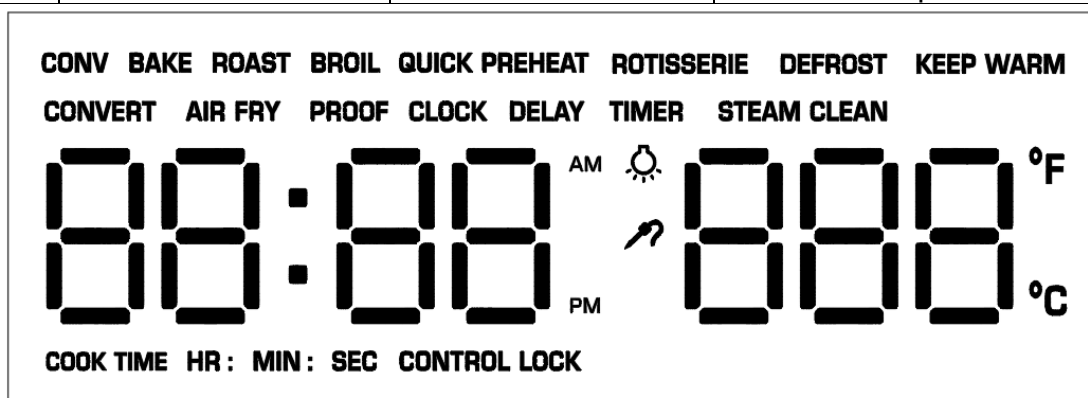
Para utilizar satisfactoriamente su horno, familiarícese con las distintas características y funciones del horno, tal como se describe a continuación. Más adelante en este manual del usuario se incluyen instrucciones detalladas para cada característica y función.



- 1- Display;
- 2- Tablero de control;
- 3- Manejar;
- 4- Puerta de vidrio

Ref.	Icono	Función	Modo de trabajo
1	Steam Clean	Limpieza con vapor	Quemador inferior
2	Bake	Función de horneado	Quemador inferior
3	Broil	Función de barbacoa	Tubo de calentamiento superior
4	Conv Bake	Horneado por convección	Quemador inferior + ventilador
5	Conv Roast	Asado por convección	Quemador inferior + tubo de calentamiento trasero asistido + ventilador

6	Conv Convert	Modo de calentamiento por aire caliente	Quemador inferior + tubo de calentamiento trasero + ventilador
7	Air Fry	Freidora de aire	Quemador inferior + tubo de calentamiento trasero + ventilador
8	Quick Preheat	Precalentamiento rápido	Quemador inferior + ventilador
9	Rotisserie	Asador	Asador
10	Defrost	Descongelar	Admirador
11	Proof	La fermentación de la masa	Tubo de calefacción trasero + ventilador
12	Probe	Sonda de temperatura	Sonda de temperatura
13	Keep Warm	Mantenerse caliente	Tubo de calefacción trasero + Ventilador
14	Conv Fan on/off	Asistencia de aire caliente	Poner en marcha el ventilador por separado
15	Lock Hold 3 sec	Mantenga presionado el bloqueo para niños durante 3 segundos	Activación de la protección de bloqueo para niños
16	Cook Time	Configuración del tiempo de cocción	
17	Set Clock AM/PM	Cambio de visualización del reloj	Ajuste del reloj
18	Delay Time AM/PM	Configuración del tiempo de retardo	
19	Timer ON/OFF	Configuración del temporizador	Función de temporizador de encendido/apagado
20	Light	Lámpara	Lámpara encendida/apagada
21	Start/Pause	Inicio/Pausa	Confirmar para iniciar o pausar
22	Cancel /OFF	APAGADO/Cancelar	Cancelar la operación



Icono	Función	Icono	Función
-------	---------	-------	---------

	Lámpara	AM	Visualización de la hora de la mañana
88:88	Visualización del reloj	PM	Visualización de la hora de la tarde
888	Visualización de temperatura		Sonda de temperatura
°F	El Fahrenheit	°C	Grado Celsius
COOK TIME	Tiempo de cocción	HR : MIN : SEC	Hora: Minuto: Segundo
CONTROL LOCK	Pantalla de bloqueo para niños	CLOCK	Reloj
DELAY	Tiempo de retardo	TIMER	Minutero

Icono	Modo	La temperatura más baja	La temperatura más alta	La hora predeterminada	Tiempo ajustable
Defrost	Admirador	—	—	2 horas	1 minuto - 9 horas
Conv Fan on/off	Admirador	El ventilador se puede abrir o cerrar por separado cuando se inician los modos Hornear, Asar y Hornear por convección.			
Bake	Quemador inferior	170 F/77 °C	490 F/254 °C	2 horas	1 minuto - 9 horas
Broil	Tubo de calentamiento superior	120 F/49 °C	450 F/220 °C	2 horas	1 minuto - 9 horas
Conv Bake		170 F/77 °C	490 F/254 °C	2 horas	1 minuto - 9 horas
Conv Roast		170 F/77 °C	490 F/254 °C	2 horas	1 minuto - 9 horas
Conv Convert		170 F/77 °C	490 F/254 °C	2 horas	1 minuto - 9 horas
Air Fry		170 F/77 °C	490 F/254 °C	2 horas	1 minuto - 9 horas
Steam Clean	Quemador inferior	La temperatura predeterminada es 250 °F/121 °C		30 minutos (no ajustar)	
Quick Preheat		170 F/77 °C	490 F/254 °C	2 horas	1 minuto - 9 horas

Proof	Tubo de calefacción trasero	La temperatura predeterminada es 100 °F/38 °C		1 hora	1 minuto - 9 horas
Keep Warm	Tubo de calefacción trasero	120 °F/49 °C	210 °F/99 °C	2 horas	1 minuto - 9 horas

Nota: Cada vez que toque la tecla de configuración, si ingresa una temperatura o un tiempo menor que el valor mínimo o mayor que el valor máximo con la tecla numérica, aparecerá un tono de error de entrada (3 pitidos cortos).

AJUSTE DEL RELOJ

CÓMO CONFIGURAR EL RELOJ

Ajuste del reloj

Cuando se enciende el horno por primera vez, configure primero AM/PM y el ícono PM parpadeará. Presione la tecla AM/PM del reloj para cambiar y seleccionar AM o PM, y presione la tecla Start para confirmar (Figura 3). Antes de poder operar el horno, primero debe configurar la hora del día. Nota: La visualización predeterminada es de 12 horas.

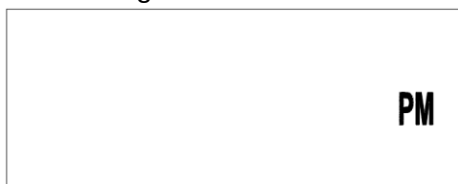


FIGURA 3

Como se muestra en la Figura 3, después de configurar AM o PM, el reloj muestra 12:00 y parpadea. Use las teclas numéricas 0-9 para ingresar directamente la hora requerida y presione la tecla Inicio para confirmar después de configurar. (No se puede confirmar una entrada incorrecta).

Por ejemplo, para poner el reloj a las 8:30 am, haga lo siguiente:

Después de configurar AM y presionar OK, ingrese 830 directamente usando la tecla numérica cuando parpadee a las 12:00; o presione la tecla Configurar reloj AM/PM en el estado de espera. AM o PM activan el parpadeo (la operación es la misma que cuando el reloj recién se enciende). Cuando el ícono del reloj parpadee, ingrese 830 con la tecla numérica.

Pulse la tecla Inicio para confirmar. Se mostrarán los ajustes como se muestra en la Figura 4 y se ingresará al estado de espera del reloj.



FIGURA 4

Por ejemplo, para poner el reloj a las 8:30 p.m., haga lo siguiente:

Después de configurar PM y presionar inicio, ingrese 830 directamente usando la tecla numérica cuando parpadee a las 12:00; o presione la tecla Configurar reloj AM/PM en el estado de espera, AM o PM activa el parpadeo (la operación es la misma que la operación de conectar la electricidad). Cuando el ícono del reloj parpadee, ingrese 830 con la tecla numérica.

Pulse la tecla Inicio para confirmar. La pantalla de configuración se muestra en la Figura 5 y se ingresa al estado de espera del reloj.



FIGURA 5

Toque la tecla Cancelar/APAGAR en el modo de espera de trabajo para ingresar al estado de espera del reloj, como se muestra a continuación: Para reactivar el modo de espera de trabajo, toque también la tecla Cancelar/APAGAR



PANTALLA EN ESPERA DE RELOJ

En el modo de espera del reloj, mantenga presionado el botón Cancelar/APAGAR durante 4 segundos para ingresar al estado de pantalla apagada; si necesita activar el modo de espera, toque el botón Inicio/Pausa una vez para ingresar al modo de espera del reloj y toque el botón Cancelar/APAGAR una vez para ingresar al modo de espera de trabajo; en cualquier estado de trabajo, toque el botón Cancelar/APAGAR para apagar el trabajo.

Configuración de conversión del modo de visualización de 12 horas o 24 horas

El modo de visualización del reloj puede ser de 12 horas o de 24 horas. El modo de visualización del reloj predeterminado es de 12 horas. Para configurar el interruptor, siga estos pasos:

Mantenga pulsada la tecla Configurar reloj AM/PM durante 4 segundos. Active el modo de cambio.

Presione la tecla Tiempo de retardo para cambiar entre los modos de visualización de 12 horas o 24 horas (Figura 6).

Pulse la tecla Inicio para confirmar la selección. Si se selecciona el sistema de 12 horas, se ilumina el icono AM o PM.

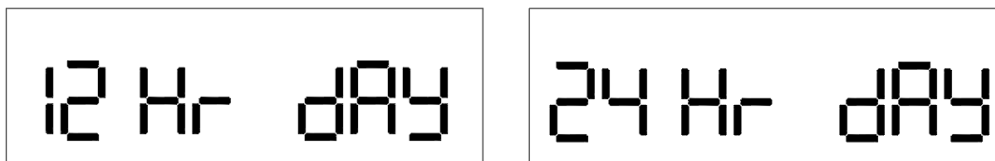


FIGURA 6

Convertir grados Fahrenheit a Celsius

Los ajustes de fábrica se muestran en °F de manera predeterminada, y la temperatura del horno en °C y °F se puede cambiar mediante la operación. La operación es la siguiente:

Mantenga presionada la tecla Timer ON/OFF durante 4 segundos;

Cuando el símbolo °F (o °C) parpadee en la pantalla, presione la tecla Tiempo de retardo para cambiar entre los modos de visualización Fahrenheit y Celsius.

Pulse la tecla Inicio para confirmar la selección. El símbolo de temperatura correspondiente siempre estará encendido después de configurar la temperatura.

Importante: No cambie la visualización de la temperatura del horno mientras éste se esté calentando o después de que la función del temporizador de citas esté habilitada.

Configure los controles del horno

El modo de funcionamiento de las funciones es el siguiente: Por ejemplo

Configuración del modo de horneado (por ejemplo, 350 °F)

Cuando tocas la tecla Horneear, aparece el ícono **BAKE**. En la pantalla se ilumina y el icono de temperatura parpadea.

Utilice la tecla numérica para ingresar el número 350;

Presione la tecla Inicio para confirmar que se puede iniciar directamente de acuerdo con el tiempo predeterminado; si necesita ajustar el tiempo de calentamiento, presione Tiempo de cocción nuevamente para cambiar al ícono de Tiempo que parpadea. En este momento, puede seleccionar el Tiempo de calentamiento predeterminado o ingresar el tiempo de calentamiento requerido (como 0200) presionando la tecla numérica y presione

la tecla Inicio para confirmar. La pantalla muestra **COOK TIME** Iconos. Figura 7



FIGURA 7

Durante el trabajo, si es necesario ajustar la temperatura de calentamiento, puede tocar directamente la tecla Inicio para restablecer la temperatura y el tiempo de calentamiento.

Después de alcanzar la temperatura establecida, se puede tocar individualmente. **Conv Fan ON/OFF**

Durante el proceso de calentamiento, la pantalla muestra los cambios de temperatura que fluctúan hacia arriba y hacia abajo en unidades de 5 $\pm$ 5 °C. Cuando se alcanza la temperatura establecida, la temperatura mostrada ya no cambia. Cuando se abre la puerta durante el calentamiento y la temperatura dentro del gabinete cambia significativamente, la temperatura mostrada se redondea al número entero más cercano en función de la temperatura real.

Nota: No cambie de modo durante la pausa. Si desea cambiar de modo durante la pausa, primero debe apagar el dispositivo, luego cambiar de modo y seleccionarlo nuevamente.

Configuración de la alarma del temporizador

El despertador funciona como un temporizador independiente que se puede encender y apagar en cualquier momento, rastreando el tiempo de calentamiento sin afectar el proceso de cocción, con configuraciones de tiempo que van desde 1 minuto a 11 horas y 59 minutos.

Por ejemplo, para establecer la hora en 1 hora y 30 minutos, haga lo siguiente:

Toque el botón ON/OFF del temporizador.

Utilice las teclas numéricas para ingresar 130.

Pulse la tecla Inicio para confirmar. La pantalla de configuración se muestra como se muestra en la Figura 8.



FIGURA 8

La figura 8 muestra el tiempo de cronometraje de 1 hora y 30 minutos. El icono TIMER y el icono HR: MIN correspondientes a hora: minuto están encendidos. Cuando el tiempo de cronometraje haya terminado, el timbre emitirá un "bip bip" y se detendrá después de dos timbres consecutivos. El intervalo del próximo timbre continuo será de 30 segundos. Toque cualquier tecla y el sonido se eliminará. Para cancelar el tiempo establecido, presione la tecla Timer ON/OFF.

Cuando el temporizador está configurado en más de 1 hora, se mostrarán la hora y los minutos hasta que quede 1 hora. Cuando quede menos de 1 hora, la pantalla contará en forma regresiva en minutos y segundos (Figura 9). Cuando quede menos de 1 minuto, solo se mostrarán los segundos (Figura 10).



FIGURA 9



FIGURA 10

Si el temporizador está funcionando durante el proceso de cocción, se mostrará en la pantalla. Para ver el estado de cualquier otra función activa del horno, presione el botón Función de cocción y aparecerá en la pantalla durante 3 segundos.

Configuración del temporizador de calentamiento

Al configurar el tiempo de calentamiento, seleccione primero el modo de función y el ícono de temperatura parpadeará. Después de ingresar el valor de temperatura con la tecla numérica, presione la tecla de inicio para confirmar el sistema que puede comenzar directamente de acuerdo con el tiempo predeterminado. O presione Cook Time nuevamente para cambiar al ícono de tiempo que parpadea. En este momento, puede seleccionar el tiempo de calentamiento predeterminado o presionar la tecla numérica para ingresar el tiempo de calentamiento requerido y presionar la tecla de inicio para confirmar.

COOK TIME Pantalla Muestra ICONOS. El tiempo de calentamiento se puede configurar hasta 9 horas; el modo de funcionamiento es el siguiente:
Pulse la tecla Tiempo de cocción. El icono del reloj de calentamiento parpadeará en 2:00. Utilice las teclas numéricas 0-9 para introducir el tiempo de calentamiento deseado. Después de configurar el tiempo de calentamiento, puede presionar directamente la tecla Inicio para confirmar el funcionamiento o presionar la tecla Tiempo de retraso para configurar el tiempo de la cita.
Por ejemplo, el tiempo de calentamiento se establece en 3 horas y 30 minutos. El método de configuración es el siguiente:

Pulse la tecla Cook Time (Tiempo de cocción). El icono del reloj de calentamiento parpadeará en 2:00.

Introduzca 330 con una tecla numérica.

Pulse la tecla Inicio para confirmar. El tiempo de calentamiento programado se muestra en la Figura 11.



Figura 11

Configuración de la hora de reserva

Antes de configurar la hora de reserva, asegúrese de que la hora del día esté configurada correctamente y debe configurar la hora de reserva antes de iniciar la función de cocción. El tiempo máximo que se puede establecer para la hora de reserva es de 8 horas (es decir, el último tiempo de espera para comenzar a trabajar es de 8 horas después); si la hora actual es las 10:00 a. m., se establece que el inicio del trabajo sea a las 2:30 p. m., el tiempo de espera de reserva = hora de inicio de trabajo - hora actual; Es decir, el tiempo de espera para una cita es de 4 horas y 30 minutos; El funcionamiento es el siguiente: Primero seleccione el modo de cocción que necesita; Utilice las teclas numéricas para ingresar el valor de la temperatura de cocción; Presione Tiempo de cocción para cambiar al icono de Tiempo parpadeante, use la tecla numérica para ingresar el tiempo de cocción requerido; Pulse la tecla Tiempo de retardo y, a continuación, parpadeará el icono del reloj. Introduzca 430 (tiempo de espera de reserva) con la tecla numérica y pulse la tecla Inicio

para confirmar. El icono **DELAY** se muestra en la pantalla y comienza la espera de reserva. El icono de la pantalla se ha configurado para que se muestre automáticamente de forma alternada durante el período de espera de reserva.

Cuando el reloj marca las 2:30, el horno comienza a funcionar y el icono **DELAY** desaparece. Si se ha establecido el tiempo de calentamiento, el icono **COOK TIME** se iluminará en la pantalla.

Nota: El tiempo máximo de reserva es de 8 horas. El rango de tiempo que se puede ingresar va desde 1 minuto hasta 8 horas.

Configuración de bloqueo para niños

Para habilitar o deshabilitar la función de bloqueo para niños, realice lo siguiente: Mantenga presionada la tecla Lock Hold 3 SEC durante 3 segundos y aparecerá el icono **CONTROL LOCK**. En la pantalla se iluminará. En este momento, se puede realizar la operación, excepto la tecla Cancelar APAGADO, y todas las demás teclas no son válidas. Presione la tecla de bloqueo nuevamente durante 3 segundos. El icono en la pantalla se apaga y la función de bloqueo para niños se cancela.

Funcionamiento de la luz del horno

En cualquier estado después del encendido, puede encender o apagar la luz del horno

tocando solo la tecla Luz y el símbolo de Luz del horno  En la pantalla también se encenderá o apagará.

El interruptor de la puerta

La función del interruptor de la puerta es controlar el funcionamiento del tubo de calentamiento superior, el tubo de calentamiento trasero y el ventilador. Cuando el tubo de calentamiento trasero y el ventilador comienzan a funcionar y se abre la puerta del horno, el interruptor de la puerta se desconecta, el tubo de calentamiento trasero y el ventilador dejan de funcionar y la luz del horno se enciende. Vuelva a cerrar la puerta del horno, el tubo de calentamiento trasero y el ventilador continúan funcionando y la luz del horno se apaga. Si el tubo de calentamiento superior se abre por separado y la puerta también deja de funcionar al mismo tiempo, entonces, si se cierra la puerta, el tubo de calentamiento volverá a funcionar.

Nota: Cuando el tubo de calentamiento trasero está funcionando, el ventilador trasero debe estar encendido. Cuando el ventilador trasero está encendido, el tubo de calentamiento trasero no puede estar encendido. No hay botón de luz de funcionamiento del horno, la luz se enciende al abrir la puerta y se apaga después de cerrar la puerta.

Sonda de temperatura

Después de insertar la sonda de temperatura en el asiento de montaje, el icono  En la pantalla se iluminará el icono de la sonda de temperatura. Si desea comprobar la temperatura detectada por la sonda de temperatura, puede tocar la tecla de la sonda y se mostrará la temperatura detectada por la sonda de temperatura. Para cancelar la visualización, toque nuevamente el botón de la sonda.

Nota: La sonda de temperatura solo se utiliza para la visualización de detección de temperatura y no se puede utilizar para controlar la temperatura.

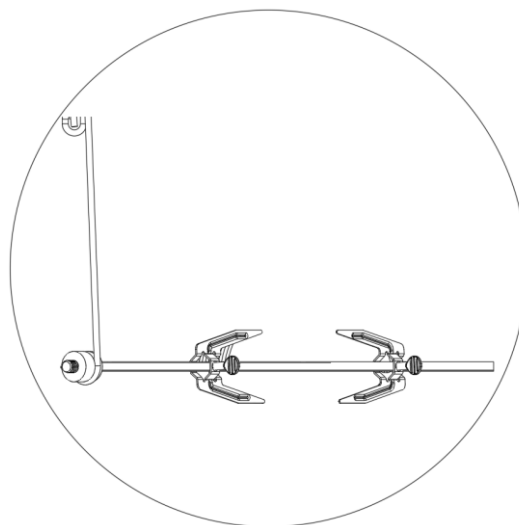
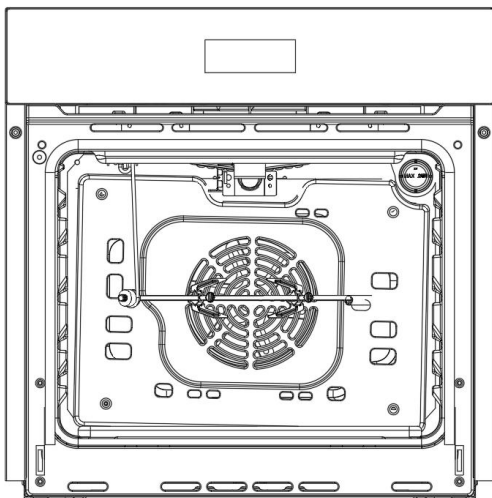


Modo de función de asador

En el modo de trabajo, si necesita iniciar la función de asador, puede tocar solo la tecla

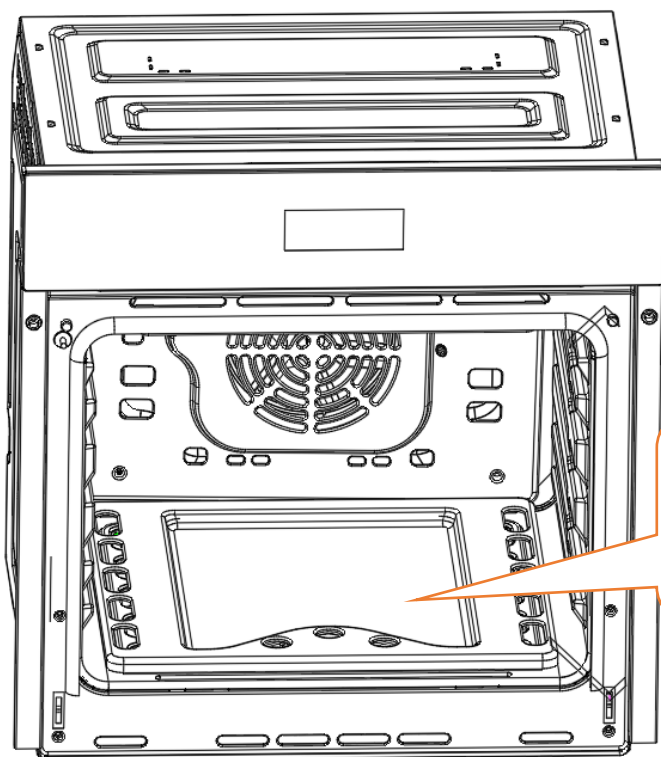
Asador y luego el ícono **ROTISSERIE** En la pantalla se iluminará y el motor del asador comenzará a funcionar. Si desea cancelar, toque nuevamente la tecla Asador y aparecerá

el ícono **ROTISSERIE** en la pantalla se apaga.

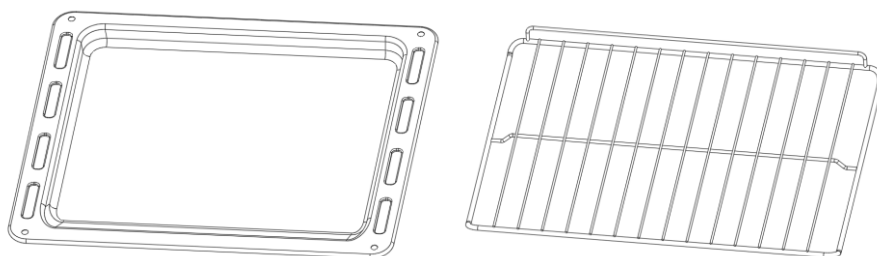


Modo de limpieza con vapor

Antes de utilizar este modo, retire las piezas internas y agregue 2/3 de la profundidad de agua en la ranura de la placa deflectora de fuego. No abra la puerta a voluntad durante el funcionamiento



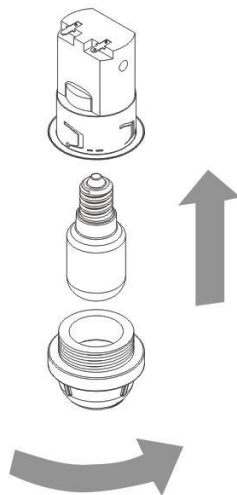
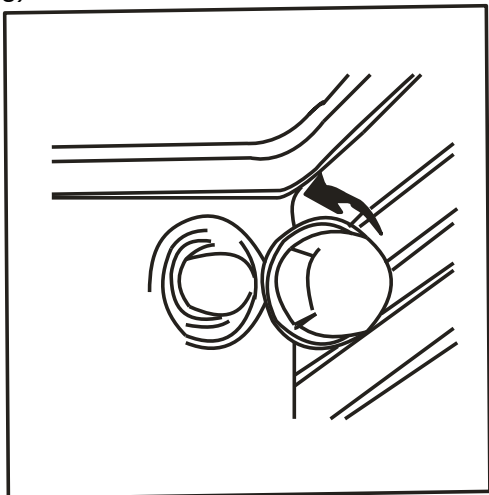
Agregue 2/3 de profundidad de agua en la ranura de la placa deflectora de fuego



Mantenimiento y limpieza

Reemplazo de la lámpara del horno

- Desconecte el horno de la red eléctrica mediante el interruptor usado para conectar el aparato a la red eléctrica; o desenchufe el aparato si el enchufe está accesible;
- Retire la cubierta de vidrio del portalámparas.
- Retire la lámpara y sustitúyala por una lámpara resistente a alta temperatura (300) con las siguientes características:
- Voltaje: 120V
- Potencia: 15W
- Tipo E14
- Vuelva a colocar la cubierta de vidrio y vuelva a conectar el horno a la red eléctrica.



PUERTA DEL HORNO

No utilice limpiadores abrasivos fuertes ni raspadores metálicos afilados para limpiar el horno vidrio de la puerta ya que pueden rayar la superficie, lo que puede provocar la rotura del mismo. el cristal. No almacene material inflamable en el horno.

SUSTITUCIÓN DE LA LÁMPARA DEL HORNO

Antes de comenzar cualquier mantenimiento que involucre partes eléctricas del aparato y sustitución de la lámpara, se debe desconectar de la fuente de alimentación para prevenir la posibilidad de choque eléctrico

- Deje que la cavidad del horno y el quemador para asar se enfríen;
- Desconectar el suministro eléctrico;
- Retire la cubierta de vidrio del portalámparas.
- Retire la lámpara y sustitúyala por una lámpara resistente a altas temperaturas 575°F
- Colocar nuevamente la tapa de cristal del portalámparas

NOTA: El reemplazo de la bombilla del horno no está cubierto por la garantía.

QUITAR LA PUERTA DEL HORNO

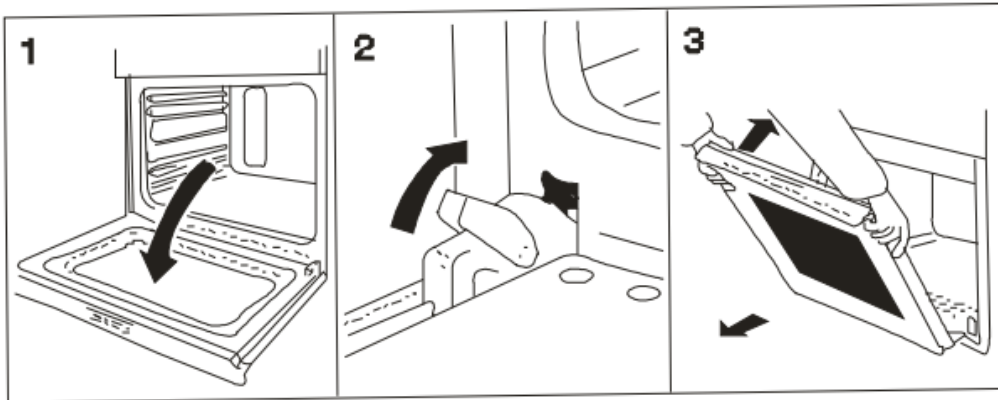
Para facilitar la limpieza del horno, es posible quitar la puerta.

Por favor, siga las instrucciones cuidadosamente:

- Abra la puerta completamente (fig. 4.2).
- Levante y gire las pequeñas palancas situadas en las dos bisagras, agarre la puerta por las dos lados externos, ciérrelo lentamente pero no completamente (fig. 4.3).
- Tire de la puerta hacia usted, sacándola de su asiento.
- Apoye la puerta sobre una superficie blanda.

MONTAJE DE PUERTA

- Vuelva a montar la puerta siguiendo los procedimientos anteriores al revés.



Door removal

Qué hacer y qué no hacer

- Ase siempre con la puerta del horno cerrada.
 - Lea atentamente las instrucciones de uso antes de utilizar el horno por primera vez.
 - Deje que el horno se caliente durante una hora y media antes de usarlo por primera vez.
- Para expulsar cualquier olor del nuevo aislamiento del horno, sin necesidad de introducir alimento.
- Limpie su horno periódicamente.
 - Elimine los derrames tan pronto como se produzcan.
 - Utilice siempre guantes de horno al retirar los estantes y bandejas de alimentos del horno.
 - No permita que los niños estén cerca del horno cuando esté en uso.
 - No permita que se acumulen grasas o aceites en la base del horno ni en los accesorios del mismo.
 - No coloque utensilios de cocina o platos directamente sobre la base del horno.
 - No ase sin utilizar la bandeja para asar.
 - No coloque las piezas esmaltadas calientes en agua. Déjelas enfriar primero.
 - No permita que quede vinagre, café, leche, agua salada, jugo de limón o tomate en contacto con partes esmaltadas (es decir, dentro del horno).
 - No utilice limpiadores abrasivos ni polvos que rayen la superficie del acero inoxidable, acero y el esmalte.
 - No intente reparar el funcionamiento interno de su horno.
 - Retire la película protectora antes del primer uso.
 - Riesgo de incendio. No guarde material inflamable en el horno

ESPECIFICACIONES QUEMADOR A GAS:

GAS LP.	GAS NATURAL
Quemador Horno de 10 000 kJ/h	Quemador Horno de 10 000 kJ/h
Presión gas L.P: 2.75 kPa	Presión gas NATURAL: 1.76 kPa
Este producto está diseñado para trabajar con gas L.P. o con gas natural. En fábrica fue ajustado para operar con gas L.P.	

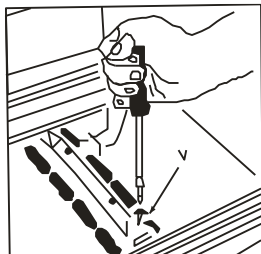
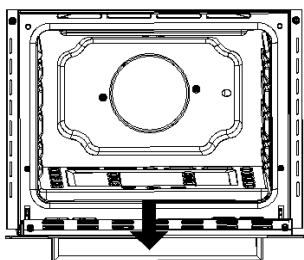
	NOMINAL FUERZA	GAS NATURAL	Tipo de gas
QUEMADORES	kJ/hora	Ø inyector [1/100 mm]	
Abajo quemador	10 000	1. 30	NG
	NOMINAL FUERZA	GAS L. P.	Tipo de gas
QUEMADORES	kJ/hora	Ø inyector [1/100 mm]	
Abajo quemador	10 000	. 85	GLP

Adaptación a diferentes tipos de gas

Advertencia: El escalón debe ser operado únicamente por una persona calificada.

Para adaptar el horno a un tipo de gas diferente respecto al gas para el que fue fabricado (indicado en la etiqueta), siga estos sencillos pasos:

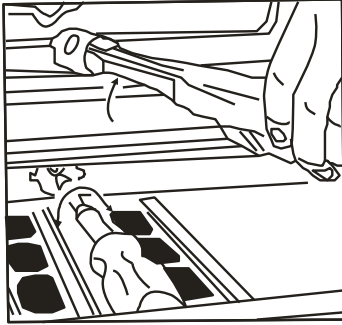
- Reemplazo de la boquilla del quemador del horno
Abra completamente la puerta del horno.
Saque la parte inferior deslizante del horno.
Desatornille los tornillos de fijación del quemador.
Retire el tornillo “V” y luego el quemador del horno;}



Desenrosque la boquilla del quemador del horno utilizando la llave de tubo especial para boquillas o una llave de tubo de 7 mm y sustitúyala por una boquilla adecuada al nuevo tipo de gas

Tenga especial cuidado al manipular los cables de las bujías y los tubos del termopar.

Vuelva a colocar todas las piezas, siguiendo los pasos descritos anteriormente en orden inverso.



MODELO: MONET / BERNINI

ESPECIFICACIONES:

120 V~ 60 Hz 1 600 W

**Volumen interior del horno
75 litros**

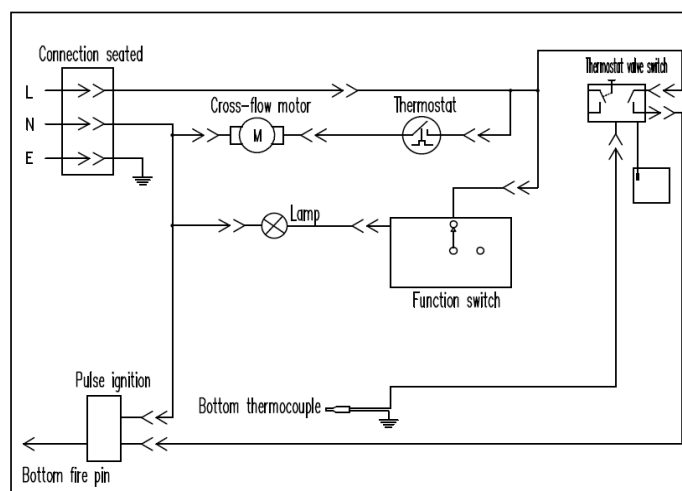
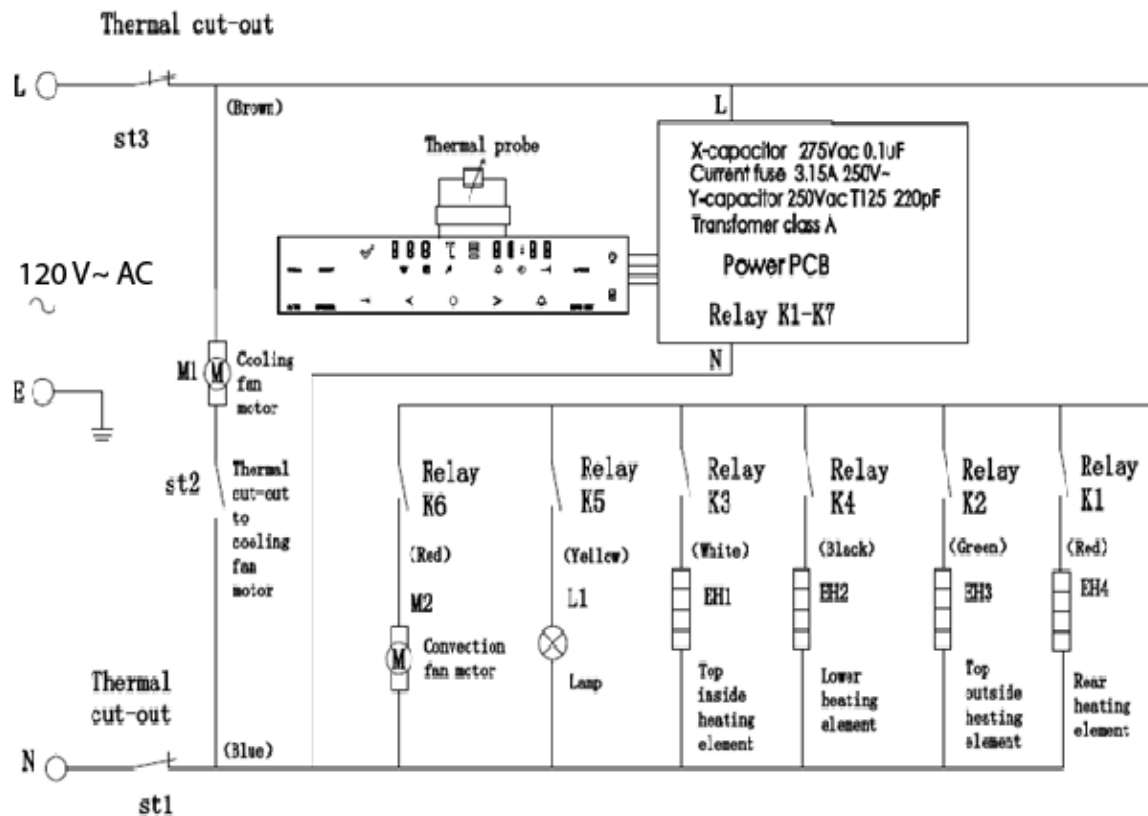
Antes de enchufar el aparato a la red eléctrica, compruebe que las especificaciones indicadas en la placa de datos corresponden con las del sistema eléctrico de su hogar. Verifique que la capacidad eléctrica del sistema y los enchufes soporten la máxima potencia del aparato, como se indica en la placa de datos. Si tiene alguna duda, llame a un técnico calificado. Si la toma y el enchufe del aparato no son compatibles, un técnico calificado debe reemplazar la toma con un modelo adecuado. El enchufe debe ser de fácil acceso.

ADVERTENCIA  RIESGO DE CHOQUE ELÉCTRICO	RIESGO DE CHOQUE ELÉCTRICO  No quite la terminal de conexión a tierra.  No use un adaptador.  No use tomas múltiples.  No use un cable eléctrico de extensión. No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte, incendio o choque eléctrico.
--	--

 **ADVERTENCIA** No conecte el horno a la alimentación eléctrica antes de terminar la instalación. Revise que el conector y el socket sean del mismo tipo. No utilice reducciones, adaptadores, contactos múltiples, extensiones eléctricas o uniones ya que pueden causar sobrecalentamiento o quemaduras.

DIAGRAMA ELÉCTRICO

MODELO: MONET / BERNINI



MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA CRISTAL TEMPLADO

Que no se debe hacer:



NO utilice detergentes en polvo, sprays para limpieza de hornos o esponjas abrasivas que puedan rayar el vidrio.



Que si se debe de hacer:

Para la conservación del vidrio emplee una esponja jabonosa, pero solo cuando el aparato este frio



NO emplee objetos punzantes tales como estropajos metálicos o cuchillos para quitar restos de alimentos endurecidos sobre la superficie



Después de cada uso, limpiar la superficie de los respectivos elementos del quemador una vez se haya enfriado. Si se dejan restos (alimentos recocidos, gotas de grasa, etc.). Por mínimos que sean, se incrustarán en la superficie y serán luego más difíciles de eliminar.

NO utilice un cuchillo, rasqueta o similar para limpiar la unión del cristal con los embellecedores de los quemadores o con los perfiles embellecedores metálicos



Para mantener limpios los quemadores y las parrillas deben limpiarse periódicamente sumergiéndolos en agua jabonosa y frotándolos con un cepillo no metálico con el fin de agujero y ranuras estén perfectamente libres para proporcionar una llama correcta.



NO deslice sobre el vidrio los recipientes, y que puede rayarlo. Así mismo, evite caídas de objetos duros o puntiagudos sobre el cristal. No golpee la placa de cocción por ninguno de sus cantos



Seque las trapas de los quemadores y parrillas siempre que se hayan mojado.

Los granos de arena, por ejemplo, procedentes de la limpieza de hortalizas y verduras, rayan la superficie de cristal



Al acabar la limpieza, secar todos los elementos del quemador junto con el cuerpo correspondiente. El anillo y la tapa del quemador deben quedar encajados al colocarlos sobre el cuerpo del quemador.

La humedad y una posición incorrecta de los respectivos elementos del quemador repercuten en la uniformidad de la llama que se genera.

Limpie el cristal templado con un paño de microfibra con una solución jabonosa para evitar rayaduras, después enjuague y seque la superficie con un paño limpio.

ANTES DE LLAMAR AL SERVICIO

Fallo/problema	Posibles causas	Sugerencias/Remedios
El horno no funciona.	El fusible de alimentación de la casa está defectuoso o se ha disparado.	Revise los fusibles en la caja de fusibles y reemplácelos o reinícielos según sea necesario.
	El botón del temporizador no funciona.	Es posible que el bloqueo para niños esté habilitado y sea necesario desbloquearlo.
	El equipo de protección contra sobrecalentamiento (controlador de temperatura de salto) de toda la máquina está desconectado de la protección contra sobrecalentamiento.	Para el horno equipado con controlador de temperatura de salto de reinicio automático, espere a que el horno se enfríe durante un período de tiempo para observar si el horno se inicia automáticamente; de ser así, indica que el controlador de temperatura tiene protección contra sobrecalentamiento y es necesario reemplazar el termostato; Puedes poner la mano delante de la salida de aire para sentir si sale aire caliente. Si es así, indica que el controlador de temperatura está protegido y debe reemplazarse.
	El cable esta desconectado.	Vuelva a conectar los cables de alimentación para asegurarse de que estén conectados correctamente.
	Daño del fusible.	En el caso de hornos totalmente electrónicos, compruebe que el fusible del panel de alimentación no esté dañado. Si es así, sustitúyalo.
	El NTC está desconectado o dañado.	Si aparece el código E1 en la pantalla, el NTC está desconectado. Verifique si el conector del terminal está conectado correctamente o si es necesario reemplazar el componente NTC.
La luz del horno no funciona.	La lámpara del horno está defectuosa.	Reemplazar la lámpara del horno.
	Toda la máquina no tiene corriente.	Revise los fusibles en la caja de fusibles y reemplácelos o reinícielos según sea necesario.
No hay calor en el horno (no hay encendido).	La función o ajuste de temperatura no colocar.	Función de ajuste y ajuste de temperatura.
	Daño en el tubo de calefacción.	Reemplace el tubo de calefacción.
	El relé de la placa de alimentación está dañado.	Reemplazo de una placa de alimentación.
	No hay suministro de energía.	Compruebe la fuente de alimentación y la caja de fusibles.
	Falla del NTC.	Reemplazar el NTC.
	El encendedor de pastelería caliente está dañado.	Reemplace el encendedor de pastelería caliente.

El ventilador de refrigeración no trabaja	El termostato de salto normalmente abierto está dañado.	Reemplace el termostato de salto normalmente abierto.
	Daño en el ventilador de enfriamiento.	Reemplace el ventilador de enfriamiento.
Ventilador trasero No funciona.	Cable conectado incorrectamente.	Compruebe si la conexión es incorrecta según el diagrama esquemático de cableado.
	Daño en el ventilador trasero.	Reemplazar el ventilador trasero.
Pantalla E1	Protección del sensor; El sensor de temperatura no está conectado o está desconectado.	Verifique si el NTC está conectado correctamente o reemplácelo por uno nuevo.
Pantalla E2	Cortocircuito en el sensor de temperatura.	Reemplazar el NTC.
Pantalla E3	Hay una rotura de circuito en el encendedor de calefacción superior.	Reemplace el encendedor de masa caliente superior
Pantalla E4	Hay una interrupción del circuito en el encendedor de calor inferior.	Reemplace el encendedor de masa caliente inferior
Pantalla E5	Mensaje de error de advertencia de baja temperatura; Cuando se inicia el modo de funcionamiento con tubo de calefacción trasero (excepto la prueba modo), el sensor de temperatura no puede detectar el cambio de temperatura de +10 grados después de funcionar durante 10 minutos.	Reemplazar el NTC.

Nota: Si el problema no se ha resuelto o en el caso de otros tipos de fallas, comuníquese con su centro de soporte técnico local.



Importado por:
SUPER FLAMA, S.A. DE C.V.
R.F.C. SFL091005HN8
Dirección: Av. Industria No. 43, Col. Industrial San Pablo Xalpa,
Tlalnepantla de Baz, C.P. 54170, Estado de México, México.
Tel: 55 5369 7509, 55 5369-7527 y 800 890 7527

www.superflama.com

www.supra.com.mx

Hecho en CHINA

REV. A